DICHIARAZIONE DI INSTALLAZIONE SERBATOIO PER GPL, IN DEPOSITI SINO A 5 m³ DI CAPACITA' COMPLESSIVA
EKLÄRUNG ÜBER DIE INSTALLATION EINES FLÜSSIGGASTANKS IN LAGERN MIT EINER GESAMTKAPAZITÄT BIS ZU 5 m³

(Serbatoio non a servizio di attività soggette ai sensi del DPR 151/11)
(Tank nicht für Tätigkeiten, die dem DPR 151/11 unterliegen)

Il/La sottoscritto/a:
Der/Die Unterfertigte

Cognome Nachname	Nome Vorname

in qualità di
in seiner/ihrer Funktion als

della ditta[1]
der Firma[1]

Responsabile tecnico, Legale rappresentante ecc.
Verantwortlicher/e Techniker/in, gesetzlicher/e Vertreter/in usw.

con ufficio/sede in:
mit Büro/Sitz in

Indirizzo Adresse	n. civico Haus-Nr.

c.a.p. PLZ	Comune Gemeinde	Provincia Provinz	C.F. Steuernummer

Telefono/fax Telefon/Fax	indirizzo di posta elettronica E-Mail-Adresse	indirizzo di posta elettronica certificata zertifizierte E-Mail-Adresse

in relazione alla installazione del serbatoio di g.p.l.[2]
bezüglich der Installation des Flüssiggastanks [2]

Matricola_____
Matrikel

n° di fabbrica _____
Fabriksnummer

Costruttore_____
Hersteller

capacità_____ m³
Kapazität _____ m³

tipo e modalità di installazione
Installationsart und -weise
_____
_____

[1] Indicare una delle voci seguenti:
- azienda distributrice rifornitrice del GPL, ovvero
- impresa installatrice in possesso dei requisiti previsti dal DM 22.1.2008 n. 37;
Einen der folgenden Punkte angeben:
- Verteiler-Lieferfirma des Flüssiggases oder
- Installationsfirma im Besitz der Anforderungen laut MD 22.1.2008 Nr. 37

[2] Indicare i dati risultanti dalla documentazione a corredo del serbatoio;
Die aus den Begleitunterlagen zum Tank hervorgehenden Daten angeben.

presso l'utenza di seguito specificata
beim unten angegebenen Abnehmer:

_____

cognome e nome / ditta
Nach- und Vorname / Firma

_____

Via
Straße

_____

Comune
Gemeinde

_____

Provincia
Provinz

_____

ai sensi degli articoli 46 e 47 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445, consapevole delle sanzioni penali, nel caso di dichiarazioni non veritiere, di formazione o uso di atti falsi, richiamate dall'articolo 76 del medesimo D.P.R. n. 445 del 2000, consapevole di quanto previsto all'art. 5 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17

im Sinne der Bestimmungen über die Ersatzbescheinigungen und Ersatzerklärungen gemäß Artikel 46 und 47 des D.P.R. Nr. 445/2000 und im Bewusstsein der strafrechtlichen Verantwortung, auf die Artikel 76 des genannten D.P.R. Nr. 445/2000 für den Fall der Herstellung oder des Gebrauchs von Falschurkunden und der Abgabe von unwahren Erklärungen verweist, im Bewusstsein der in Artikel 5 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 vorgesehenen Bestimmungen

DICHIARA
EKLÄRT

ai sensi dell'art. 3, comma 6 lettera a) del DPP 22 giugno 2026, n. 18, che sono state rispettate le prescrizioni vigenti in materia di prevenzione degli incendi e, in particolare, di aver:
im Sinne von Art.3, Absatz 5, Buchstabe a) des DLHs 22.Juni 2026, Nr. 18, dass die im Bereich Brandschutz geltenden Vorschriften befolgt wurden und insbesondere:

A) osservato la regola tecnica di prevenzione incendi approvata con decreto del ministero dell'interno 14 maggio 2004 e successive modifiche ed integrazioni.
die technischen Brandschutzvorschriften genehmigt mit dem Dekret des Innenministers vom 14. Mai 2004 und nachfolgenden Änderungen und Ergänzungen;

B) installato componenti e materiali costruiti a regola d'arte ed adatti al luogo ed al tipo di installazione;
die Verwendung von fachgerecht hergestellten Bauelementen und Materialien, die für den Ort und die Art der Installation geeignet sind;

C) controllato l'installazione del serbatoio ai fini della sicurezza e della funzionalità con esito positivo, avendo eseguito le verifiche previste dalla vigente normativa;
die Installation des Tanks auf Sicherheit und Funktionstüchtigkeit mit positivem Ergebnis nach Durchführung der von der geltenden Gesetzgebung vorgesehenen Überprüfungen kontrolliert zu haben;

D) informato l'utente sull'osservanza di specifici obblighi, divieti, e limitazioni finalizzati a garantire l'esercizio del deposito in sicurezza;
den Abnehmer über die Einhaltung spezifischer Pflichten, Verbote und Einschränkungen, die den sicheren Betrieb des Lagers gewährleisten, informiert zu haben;

Data / Datum	IL/LA DICHIARANTE / DER/DIE ERKLÄRER/IN (Timbro e firma) (Stempel und Unterschrift)

PER PRESA VISIONE ED ACCETTAZIONE:
ZUR EINSICHT UND ANNAHME:

Data / Datum	L'UTILIZZATORE/TRICE DEL SERBATOIO (se diverso dal/dalla proprietario/a) DER/DIE TANKBENUTZER/IN (Falls abweichend vom/von der Eigentümer/in) (firma / Unterschrift)